

**हिन्दुओं और ईसाइयों का पूर्वी पाकिस्तान से प्रव्रजन**

\*११६. श्री भगवत नारायण भार्गव :  
श्री डाह्याभाई व० पटेल :

क्या प्रधान मंत्री यह बताने की कृपा करेंगे कि क्या सरकार गत दो महीनों में पूर्वी पाकिस्तान से हिन्दुओं और ईसाइयों के भारत में प्रव्रजन तथा उन पर किये गये अत्याचारों का मामला संयुक्त राष्ट्र संघ में ले जाने का विचार कर रही है ?

-j- [MIGRATION OF HINDUS AND CHRISTIANS FROM EAST PAKISTAN

f SHRI B. N. BHARGAVA: 115 \ SHRI DAHYABHAI V. PATEL:

Will the PRIME MINISTER be pleased to state whether Government propose to take up the matter of the migration of Hindus and Christians from East Pakistan into India during the last two months and the atrocities committed upon them there to the -U.N.?

वैदेशिक कार्य मंत्रालय में राज्य मंत्री (श्रीमती लक्ष्मी एन० मेनन) : जी नहीं ; ऐसा विचार नहीं है ।

f [THE MINISTER OF STATE IN THE MINISTRY OF EXTERNAL AFFAIRS (SHRIMATI LAKSHMI N. MENON) : No, Sir. There is no such proposal].

**श्री भगवत नारायण भार्गव : क्या मैं जान सकता हूँ कि अब तक इन दोनों कम्युनिटीज के कितने लोग भारत में आ चुके हैं ?**

SHRIMATI LAKSHMI N. MENON: Sir, I have not got the figures here, but I can say roughly about two lakhs of people.

JThe question was actually asked on the floor of the House by Shri B. N. Bhargava.

f ] English translation.

**श्री भगवत नारायण भार्गव :** इस बात को ध्यान में रखते हुए कि भारत ने इस प्रश्न के ऊपर शोक प्रकट किया, इसके अतिरिक्त कितने ही विदेशों ने भी इसके ऊपर घोर असंतोष प्रकट किया है, क्या गवर्नमेंट इस प्रश्न को अन्तर्राष्ट्रीय महत्व का नहीं समझती है ?

MR. CHAIRMAN: I think the reply has been given that they do not propose to go to the United Nations. What more do you want?

**श्री भगवत नारायण भार्गव :** मैंने यह पूछा है कि इस बात को ध्यान में रखते हुए कि इस प्रश्न पर भारत ने अपना असंतोष प्रकट किया है और विदेशों ने भी इसके ऊपर शोक प्रकट किया है, क्या गवर्नमेंट इस प्रश्न को अन्तर्राष्ट्रीय महत्व का नहीं समझती है, इसीलिये वहाँ नहीं ले जाना चाहती है ?

**श्री सभापति :** इसका जवाब आपके पहले सवाल में दिया जा चुका है ।

SHRI A. M. TARIQ: Sir, India h<sup>as</sup> in the past been a champion to defend human rights in respect of all the citizens of the world. On the basis of human rights, Sir, why cannot we go to the United Nations and show to the whole world how a minority is being treated by Pakistan in their country?

SHRI JAWAHARLAL NEHRU: Well, our experience of going to the United Natk>n, has not been a very happy or a fortunate one, and to add to that does <sup>not</sup> seem to be desirable.

**श्री गिरराज किशोर कपूर :** क्या यह सत्य है कि पूर्वी पाकिस्तान में हुए इस वेश-विच्छेद की ओर मानव अधिकार आयोग का ध्यान आकर्षित करने के सिद्धांत को स्वीकार कर लिया गया है ?

**श्री जवाहरलाल नेहरू :** क्या स्वीकार किया है ?

**श्री गिरराज किशोर कपूर :** क्या यह सत्य है कि पूर्वी पाकिस्तान में हुए इस दंगे के मामले में विश्व के जनमत को जाग्रत करने के लिये मानव अधिकार आयोग का ध्यान आकर्षित करने के सिद्धांत को स्वीकार कर लिया गया है ?

MR. CHAIRMAN: Will you please repeat your question?

**श्री जवाहरलाल नेहरू :** दुनिया को बताने के लिये क्या हो रहा है, यह बात तस्लीम कर ली है हमने, यही माने हैं न आपके ?

MR. CHAIRMAN: Rousing the conscience of mankind.

**श्री जवाहरलाल नेहरू :** हम कोशिश करते हैं उनको सूचना देने की, उनकी इत्तिहास देन की ।

SHRI A. B. VAJPAYEE: In view of the fact that Pakistan is not prepared to honour the Nehru-Liaquat Ali Pact, is there any proposal to refer this issue to the International Court of Justice and ask the Court to give a judgment against Pakistan for not honouring the international agreement?

SHRI JAWAHARLAL NEHRU: There is no such proposal. The so-called Nehru-Liaquat Ali Pact was made on a particular occasion many years ago. It may be followed still or not. It depends on the parties concerned. There is no time-limit about it. There is no justiciable matter about it. It was an agreement between the two Governments which was followed for some time. It cannot be said that it must be followed for ever. Apart from that, it is not quite clear as to which Court we should go to and how.

SHRI FARIDUL HAQ ANSARI: Now that the Government of India is not taking up this matter with the U.N. may I know whether the Gov-

ernment of India is going to send any delegation of Members of Parliament or other important people from the political life of India to other parts of the world, Europe as well as Africa and South East Asia, to inform the people what atrocities Pakistan has committed over the minorities?

SHRI JAWAHARLAL NEHRU: I understand that two Delegations have already gone and it may be that others may also go.

SHRI A. D. MANI: Even though the Government may not choose to prefer a complaint at the U.N. level, may I ask the Government whether it is proposed to bring out a brochure based on authenticated accounts, given by the refugees, of the atrocities committed on the minorities in Pakistan?

SHRI JAWAHARLAL NEHRU: Some brochures have been issued and they will be issued.

SHRI I. K. GUJRAL: The Prime Minister has said that two Delegations have gone and one more may go . . .

MR. CHAIRMAN: Some more may be going.

SHRI I. K. GUJRAL: While composing the personnel of the Delegations, would emphasis be placed on this fact that this situation is brought home, particularly in countries of Europe, that many Christians have been squeezed out of Pakistan?

SHRI JAWAHARLAL NEHRU: Yes. This fact is brought to their notice.

MR. CHAIRMAN: All relevant facts will be brought to their notice.

SHRI CHANDRA SHEKHAR: May I know whether, in view of fact that the Government of Pakistan persistently violates the Nehru-Liaquat Ali Pact, the Government of India will consider the imposition of certain.

economic or other sanctions against the Government of Pakistan?

SHRI JAWAHARLAL NEHRU: I do not quite know to what the hon. Member is referring about the Government of Pakistan not carrying out certain arrangements made in the Nehru-Liaquat Ali Pact; but apart from that, what sanctions are proposed by him?

SHRI A. B. VAJPAYEE: Economic sanctions.

SHRI JAWAHARLAL NEHRU: Economic sanctions work both ways. If we apply it injures, it may injure us even more than the other party. That has been the experience in the past also.

SHRI EBRAHIM SULAIMAN SAIT: May I ask whether the Prime Minister would be kind enough to inform the House about the personnel of the Delegations that have been sent to the African and Asian countries to counteract the Pakistani propaganda?

MR. CHAIRMAN: That is a separate question.

**श्री विमलकुमार मन्नालालजी चौरडिया :**  
श्रीमान्, यूनाइटेड नेशंस में भी नहीं जाना चाहते क्योंकि उनका उपयोग सिद्ध नहीं होता और जैसा कि प्रश्न पूछा गया, एकनामिक सैंक्शन के पक्ष में भी नहीं है क्योंकि उससे और ज्यादा खतरा हो जायगा। तो ऐसी स्थिति में वहां की माइनारिटीज की सुरक्षा की दृष्टि से और प्रत्यक्ष रूप से और अप्रत्यक्ष रूप से पाकिस्तान पर कोई दबाव डाल सकें इस सम्बन्ध में भारत सरकार क्या योजना बना रही है ?

**श्री जवाहरलाल नेहरू :** मेरी राय में कोई दबाव का इस्तेमाल करना बिल्कुल गलत है। कोई ऐसा दबाव, कोई कुछ यहां पर हो उससे बड़ी कोई गलती हो नहीं सकती क्योंकि उससे माइनारिटीज का नुकसान ही होता है। कोशिश हो रही है और मेरे ख्याल

में उस कोशिश का असर भी हो रहा है। अलावा इसके, यहां जो कोई यह समझ कर बाज लोग इस धोके में आयें कि यहां कुछ करने से दबाव होता है तो इससे बिल्कुल उल्टा होता है, इससे वहां और तेज होता है, वहां और असर होता है।

#### SHRI R. K. NEHRU'S VISIT TO MOSCOW

\*120. SHRI BABUBHAI M. CHINAI: Will the PRIME MINISTER be pleased to state:

(a) whether Shri R. K. Nehru, Ambassador on Special Duty in the External Affairs Ministry, recently visited Moscow; and

(b) if so, what was the object of his visit?

THE MINISTER OF STATE IN THE MINISTRY OF EXTERNAL AFFAIRS (SHRIMATI LAKSHMI N. MENON): (a) Yes, Sir. Shri R. K. Nehru visited Moscow from March 27 to 31 on his way to Geneva to resume the leadership of the Indian delegation to the Disarmament Conference.

(b) The purpose of Shri Nehru's visit was to have an exchange of views with the Soviet government leaders on matters of mutual interest, with particular reference to the problems of disarmament.

SHRI BABUBHAI M. CHINAI: May I know whether the U.S.S.R. was apprised of the consequences of the alliance between China and Pakistan and, if so, what was their reaction?

SHRI JAWAHARLAL NEHRU: I do not know how the U.S.S.R., China and Pakistan arise out of this question.

MR. CHAIRMAN: The question does not seem to arise.

SHRI A. B. VAJPAYEE: According to the reply, subjects of mutual interest were discussed. Are we to understand that the alliance between China and Pakistan is of no interest to India?